

AMTLICHE MITTEILUNG



Pilsbacher Gemeindenachrichten

Folge: 7

Datum: Dezember 2013

ÜBERLASSE ES DER ZEIT

Erscheint dir etwas unerhört,
bist du tiefsten Herzens empört,
bäume nicht auf, versuch `s nicht im Streit,
berühr es nicht, überlass es der Zeit.

Am ersten Tage wirst du feige dich schelten,
am zweiten lässt du dein Schweigen schon gelten,
am dritten hast du `s überwunden;
Alles ist wichtig nur auf Stunden,
Ärger ist Zehrer und Lebensvergifter,
Zeit ist Balsam und Friedensstifter.

(Theodor Fontane)

EIN FRIEDLICHES UND FROHES WEIHNACHTSFEST

SOWIE

GESUNDHEIT, GLÜCK UND ERFOLG IM JAHR 2014

wünschen

der Bürgermeister,

**die Gemeinderäte und Bediensteten
der Gemeinde Pilsbach**



Geschätzte Pilsbacherinnen, Pilsbacher, liebe Jugend!

Nur noch wenige Tage trennen uns von Weihnachten und dem Jahr 2014. Wie im Flug verrinnt gerade dann die Zeit, wenn wir diese zusammen mit unseren Familien und Freunden nach dem Weihnachtsfest, in Vorfreude auf Sylvester und in froher Erwartung des neuen Jahres verbringen dürfen. Dies ist auch die Zeit der inneren Einkehr. Viele Menschen werden persönlich Bilanz ziehen und nachdenken. Die Bilanz wird individuell sicher sehr unterschiedlich ausfallen, sollte aber immer die Grundlage der Zukunftsplanungen sein. Vieles haben wir erreicht, einige Wünsche konnten bestimmt erfüllt werden, andere mussten wir zurückstellen oder vielleicht gänzlich aufgeben.

Das Leben hat uns privat, beruflich und gesellschaftlich gewiss daran erinnert, dass wir mit eigener Kraft zwar vieles in die eine oder andere Richtung beeinflussen können, unsere Vorhaben aber auch von äußeren Einwirkungen abhängen.

So meine ich, dass das bekannte Sprichwort - „Der Mensch denkt, und Gott lenkt“ - auch in der heutigen Zeit seine Bedeutung hat.

Ich darf den Jahreswechsel zum Anlass nehmen, um eine kleine Rückschau zu halten.

Aktuelles aus der Gemeindestube

Mit Freude kann ich berichten, dass der Haushaltsvoranschlag ausgeglichen erstellt worden ist und die Gemeinde Pilsbach nicht zu den Abgangsgemeinden zählt.

Feuerwehrwahl

Am 1. März dieses Jahres fand im Gemeindesaal die Wahl des Feuerwehrkommandos statt. Als Feuerwehrkommandant wurde Alois Schirl sowie zum Kommandant-Stellvertreter Max Schausberger wiedergewählt. Das Kommando wird ergänzt durch Schriftführer DI(FH) Matthias Schirl und Kassenführer Ing. Helmut Neudorfer. Ein Dank sei an dieser Stelle Herrn Robert Hagler ausgesprochen, der nach vielen Jahren das Kommando verlässt. Ich darf den Gewählten nochmals gratulieren und wünsche ihnen viel Freude in der Ausführung ihrer Arbeiten.

Bewerbsgruppe Pilsbach

Die Bewerbungsgruppe der FF-Pilsbach hat im Jahr 2013 wieder einzigartige Erfolge erzielt. Am 13. Juli 2013 fand in Pilsbach der Vergleichskampf der Bewerbungsgruppen Aurach, Reibersdorf, Rutzenmoos und Pilsbach statt. Unsere Bewerbungsgruppe gewann den Bewerb fehlerfrei mit der Zeit von 30,20 Sekunden. Für mich beeindruckend ist die Schnelligkeit und Technik der Feuerwehrleute bei diesen Bewerben. Ich darf der Bewerbungsgruppe zu ihren Leistungen sehr herzlich gratulieren und wünsche ihnen weiterhin viel Erfolg sowie gute Kameradschaft.

Schulbesuch in Pilsbach

Am 4., 5. und 6. Juni besuchten 108 Kinder der Volksschulen aus Vöcklabruck (Franziskanerinnen und Volksschule 2) die Gemeinde Pilsbach. Aufgeteilt in Gruppen konnten sich die Schüler einen Eindruck verschaffen, wie das Leben am Gemeindeamt, bei der Musik, bei den Jägern, Imkern und der Feuerwehr abläuft. Zum Abschluss jeden Tages gab es für die Kinder und Lehrerinnen eine Stärkung mit Pilsbacher Schmankerln. Ich darf Dank an all jene sagen, die sich drei Tage Zeit genommen haben, um den Kindern Einblick in die verschiedensten Bereiche zu geben.

Verbindungsweg Untereinwald – Oberpilsbach

Im Juni dieses Jahres hat der Gemeinderat den Beschluss gefasst den sogenannten Kirchensteigweg zu sanieren und mit Betonspuren zu versehen. Auch der Unterbau musste bei diesem Weg erneuert werden. Trotz der hohen Eigenleistungen durch die Gemeinde, entstanden noch Kosten in der Höhe von ca. 35.000,- Euro.



Ferienprogramm

Auch in diesem Jahr wurden wieder einige Ferienprogrammpunkte durchgeführt. Z. B.: "Hoch durch die Lüfte mit der Drehleiter - wie werde ich Feuerwehrmann und -frau". Weiters führen wir an einem Sonntag mit dem Schiff am Attersee und machten anschließend eine Wanderung zum Nixenfall nach Steinbach. Die Landjugend bereitete mit unseren Kids Aufstriche mit Naturkräutern von der Wiese zu. Selbstverständlich durfte das altbewährte Kindergrillfest mit Luftballonstart nicht fehlen und bildete den Abschluss.

Neuer Ehrenbürger der Gemeinde Pilsbach

Für seinen Einsatz um die Geschichte und das Gemeindewappen von Pilsbach wurde bei der Gemeinderatssitzung im August 2013 vom Gemeinderat einstimmig beschlossen, dass Herr Stadtpfarrer a.D. Dr. Franz Leitner die Ehrenbürgerschaft der Gemeinde Pilsbach verliehen bekommt. Anlässlich seines 75.igsten Geburtstages, den er im Kolpinghaus in Vöcklabruck feierte, wurde ihm diese von Bgm. Alois Gruber und Vzbgm. Rudi Humer feierlich übergeben.

Weihnachtsmarkt in Pilsbach

Am ersten Adventsonntag fand der traditionelle Weihnachtsmarkt mit den verschiedensten Standern der Vereine statt. Die vielen Besucher wurden mit den Köstlichkeiten aus der Region verwöhnt. Gebasteltes und Selbstgemachtes wurden auf diesem Markt angeboten.

Seniorentag

Der diesjährige Seniorentag wurde heuer im gut geheizten „Almstadl“ (Wirtshaus zum Radlbock) abgehalten. Mit Keksen, Torten, Kaffee und einer Jause wurde unsere ältere Generation bei guter Stimmung verwöhnt. Es hat mich sehr gefreut, dass ich unsere beiden Ehrenbürger Josef Mair und Dr. Franz Leitner begrüßen konnte.

Geschätzte Gemeindebevölkerung von Pilsbach!

Den Jahreswechsel darf ich zum Anlass nehmen, um Danke zu sagen, bei all meinen engsten Mitarbeitern auf der Gemeinde. Beim Vizebürgermeister und den Gemeinderäten, sowie den Fraktionsobmännern beider Parteien.

Mein Dank gilt aber auch unserer Feuerwehr, unserem Kapellmeister und seinen Musikerinnen und Musikern, den Obfrauen und Obmännern der verschiedenen Vereine in unserer Gemeinde, die das rege Gemeindeleben mitgestalten. Herzlich bedanken möchte ich mich aber auch bei euch Gemeindegewerinnen und -bürgern, sowie der Jugend, für die Fairness, die ihr mir entgegenbringt. Es ist oft nicht leicht, aber ich versuche immer wieder, mein Bestes zum Wohle für die Gemeinde, zu geben.

Sehr herzlich begrüße ich in unserer Gemeinde die neu Zugezogenen und die Sprösslinge, die das Licht der Welt erblickt haben. Allen Kranken wünsche ich baldige Genesung.

Den Hinterbliebenen der verstorbenen Gemeindegewerinnen und -bürger darf ich nochmals meine innigste Anteilnahme aussprechen. Erinnern wir uns an die schönen Stunden, die wir mit unseren Lieben verbringen durften.

Weihnachtszeit – Stille Zeit

Mit diesen Worten wünsche ich euch allen ein besinnliches, erholsames und ruhiges Weihnachtsfest, sowie ein glückliches, gesundes und erfolgreiches neues Jahr 2014.

Mit freundlichen Grüßen verbleibe ich
Euer Bürgermeister



Nachtragsvoranschlag 2013 - Haushaltsvoranschlag 2014

Vom Gemeinderat wurde der Nachtragsvoranschlag 2013, der Haushaltsvoranschlag 2014 sowie der mittelfristige Finanzplan von 2014 – 2017 und der Feuerwehrvoranschlag 2014 einstimmig beschlossen.

NVA 2013 Ord. Haushalt Einnahmen und Ausgaben jeweils € 940.000,00
NVA 2013 AO Haushalt Einnahmen und Ausgaben jeweils € 83.300,00

Haushaltsvoranschlag 2014 Ord. Haushalt Einnahmen u. Ausgaben jeweils € 890.000,00
Haushaltsvoranschlag 2014 AO . Haushalt Einnahmen u. Ausgaben jeweils € 37.000,00

Auf Grund wirtschaftlicher und sparsamer Haushaltsführung konnte auch für das Jahr 2014 der Haushaltsvoranschlag **ausgeglichen** erstellt werden.

Ein Auszug an Pflichtausgaben, welche die Gemeinde im Jahr 2014 zu leisten hat:

- Sozialhilfverbandsumlage € 125.000,--
- Kindergartentransport..... € 13.000,--
- Krankenanstaltenbeitrag..... € 109.200,--
- Pensionsbeiträge € 42.000,--
- Schulerhaltungsbeiträge..... € 65.000,--
- Rettungsbeitrag..... € 5.000,--
- Beiträge an Kindergärten..... € 18.000,--
- TKV Beiträge..... € 5.200,--

Genauer ist dem Haushaltsvoranschlag 2014 zu entnehmen. Der Schuldenstand der Gemeinde Pilsbach beträgt zum Jahresende 2013 € 774.600,-- und hängt ausschließlich mit der Abwasserbeseitigungsanlage (Kanalbau) zusammen.

Anpassung bei den Kanalbenutzungsgebühren

Die Kanalbenutzungsgebühren wurden für das Jahr 2014 neu festgesetzt.

Es handelt sich dabei um die Mindestgebühren, welche auf Grund der Förderungsrichtlinien der OÖ. Landesregierung nicht unterschritten werden dürfen.

Variante I..... Wasserzähler pro m³ ab 01.01.2014 € 3,47 exkl. Mwst
Variante II..... Personenpauschale pro Person ab 01.01.2014 € 138,80 exkl. Mwst

Abfallgebühren:

Auf Grund der Erhöhung des Abfallwirtschaftsbeitrages im Jahr 2014 um € 2,00 pro Einwohner wird die Abfallgebühr geringfügig erhöht.

(1) Die Abfuhrgebühr beträgt ab 01.01.2014

- a) je abgeführter Abfalltonne für Hausabfälle
 - mit 60 Liter Inhalt € 4,40 (inkl. 10% Umsatzsteuer)
 - mit 80 Liter Inhalt € 4,80 (inkl. 10% Umsatzsteuer)
 - mit 90 Liter Inhalt € 5,00 (inkl. 10% Umsatzsteuer)
 - mit 120 Liter Inhalt € 5,60 (inkl. 10% Umsatzsteuer)

- b) je abgeführter Abfallsack für Hausabfälle
 - mit 60 Liter Inhalt € 4,40 (inkl. 10% Umsatzsteuer)

je abgeführten Biotonnenabfallbehälter

- mit 120 Liter Inhalt € 3,98 (inkl. 10 % Umsatzsteuer)

(2) Zusätzlich zu den in Abs. (1) festgesetzten Gebühren ist eine monatliche Abfallgrundgebühr zu entrichten

Die Abfallgrundgebühr beträgt monatlich

- a) für einen Haushalt ab 2 Personen € 7,00 (inkl. 10 % Umsatzsteuer)
- b) bei Haushalten mit einer Person € 3,50 (inkl. 10 % Umsatzsteuer)

Heizkostenzuschuss für die Heizperiode 2013/2014

Die Oö. Landesregierung hat in ihrer Sitzung am 9. Dezember 2013 für die Heizperiode 2013/2014 die Gewährung eines Heizkostenzuschusses an sozial bedürftige Personen beschlossen

wobei für sämtliche Anträge, auch jene, die nach dem 1. Jänner 2014 gestellt werden, die Einkommensverhältnisse des Jahres 2013 auf die mit den anzuwendenden Ausgleichszulagerichtssätzen für das Jahr 2014 festgelegten Einkommensgrenzen anzuwenden sind.

Die Antragsfrist läuft vom 27. Dezember 2013 bis 15. April 2014,

Weitere Auskünfte erteilt gerne das Gemeindeamt Pilsbach.
Die Antragsformulare liegen am Gemeindeamt auf.

Aktuelles aus der Gemeinde

Öffnungszeiten Gemeindeamt:

Montag 8:00 – 12:00 Uhr 13:30 – 16:00 Uhr
Dienstag 8:00 – 12:00 Uhr 15:00 – 18:30 Uhr
Mittwoch 8:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag 8:00 – 12:00 Uhr 13:30 – 16:00 Uhr
Freitag 8:00 – 12:00 Uhr

Parteienverkehr:

Montag – Freitag von 08:00 - 12:00 Uhr

Dienstag, langer Amtstag von 17:00 - 18:30 Uhr

Bürgermeistersprechtag:

Nach telefonischer Vereinbarung

Gerne nehmen wir die Anliegen unserer GemeindegängerInnen zu den Öffnungszeiten entgegen!

Nachmittags ist das Gemeindeamt nicht immer besetzt, da in dieser Zeit Außendienstangelegenheiten, Seminare und Veranstaltungen besucht und Termine wahrgenommen werden. (Wir ersuchen deshalb um telefonische Rückfrage!)



ENTSORGUNG der CHRISTBÄUME

Christbäume können nach dem 6. Jänner 2014 bei Herrn Ing. Wolfgang Kirchmeyr (vulgo: „Gattinger“) Oberpilsbach 10, abgegeben werden.

Bitte um kurze telefonische Rücksprache bezüglich des Ablageplatzes der Christbäume.

Tel.: 07672/29755 Herr Ing. Kirchmeyr oder
Tel.: 07672/72240 am Gemeindeamt

WEIHNACHTSBAUM am GEMEINDEVORPLATZ

Ein herzliches Dankeschön Herrn Ing. Wolfgang Dellacher-Rieger für die Spende des wunderschönen Christbaumes, damit unser Ortsplatz weihnachtlich erstrahlen kann.



FRIEDENSLICHT

Das Friedenslicht kann am

24. Dezember 2013

bei der

FF-Pilsbach im Feuerwehrdepot von

9:00 Uhr bis 13:00 Uhr

abgeholt werden.

SCHUL- und INTERNATSBEIHILFE im 9. Pflichtschuljahr

Die Gemeinde Pilsbach gewährt den Eltern, deren Kind im 9. Schuljahr eine Privatschule besucht bzw. in einem Internat untergebracht ist und dafür Schulgeld oder Internatskosten zu bezahlen haben, einen Kostenbeitrag.

Anspruchsberechtigte Eltern bzw. Erziehungsrechtige können bei der Gemeinde um einen derartigen Kostenbeitrag ansuchen.

WICHTIGER HINWEIS FÜR ALLE ELTERN

bezüglich Hauptschulbesuch bei den Franziskanerinnen

Falls Eltern planen, ihr Kind in die Hauptschule der Franziskanerinnen zu schicken, **ist es unbedingt notwendig, das Kind frühzeitig für den Besuch anzumelden.**

Derzeit ist es ratsam, ein Kind, welches die dritte Klasse Volksschule besucht anzumelden, damit ein Schulbesuch in der Hauptschule ermöglicht werden kann.

Sollte die frühzeitige Anmeldung übersehen werden, ist es unmöglich, für ein Pilsbacher Kind noch einen Schulplatz in der Hauptschule der Franziskanerinnen zu organisieren.

Wir bitten alle Eltern, diesen Hinweis zu beherzigen, und ihr Kind rechtzeitig anzumelden, unter dem Motto:

LIEBER ZU FRÜH ALS ZU SPÄT!



**Wir begrüßen unsere neuen
Erdenbürger und wünschen den
Eltern viel Freude mit ihren Kindern!**

Geboren wurden den Eltern:

Rutschetschin Gisela und Werner,
Kirchstetten 4
am 25.02.2013 eine Emilia Christine

Obermayr Eva und Andreas,
Kien 6/3
am 15.04.2013 eine Carina

Gruber Edith und Robert,
Unterpilsbach 18
am 26.05.2013 eine Martha Elisabeth

Maier Renate und Stefan
Kirchstetten 27
am 05.08.2013 ein Leo

Plötzeneder Katharina und Bernhard,
Unterpilsbach 49
am 9.8.2013 ein Xaver

Höltinger Liane und Alfred,
Untereinwald 15/2
am 19.10.2013 eine Marlene



Geheiratet haben:

Goldgruber Simone

Schirl Manuel,

Unterpilsbach 58

am 18. Mai 2013

Liebe besteht nicht darin,
dass man einander ansieht,
sondern, dass man gemeinsam
in die gleiche Richtung blickt.

(Antoine de Saint-Exupéry)

**Die Gemeinde Pilsbach wünscht dem frisch
vermählten Paar, viel Glück für den
gemeinsamen Lebensweg.**

Älteste Gemeindeglieder

Hellstern Hildegard, Kirchstetten 19	85 Jahre
Mann Frieda, Oberpilsbach 16	85 Jahre
Starzinger Dora, Oberpilsbach 2	85 Jahre
Mann Johann, Oberpilsbach 16	92 Jahre
Mair Josef, Schmidham 2/3	92 Jahre



**Wir gedenken unserer lieben
Verstorbenen**

Patz Ernst, Kirchstetten 41,
verstorben am **09. Mai 2013**
im 70.igstem Lebensjahr

Obermayr Veronika, Kien 6/1,
verstorben am **23. Juli 2013**
im 64.igstem. Lebensjahr

Hinterleitner Franz, Oberpilsbach 7,
verstorben am **17. Oktober 2013**
im 75.igstem Lebensjahr

Neudorfer Hermine, Kien 5/2,
verstorben am **29. November 2013**
kurz vor Vollendung ihres 97. Lebensjahres

Ennsberger Marianne, Untereinwald 14,
zuletzt whft. St.-Klara-Heim Vöcklabruck
verstorben am **30. November 2013**
im 87.igstem Lebensjahr

Wimmer Karl, Schmidham 16,
verstorben am **4. Dezember 2013**
im 81.igstem Lebensjahr

**Die Gemeinde Pilsbach spricht den
Angehörigen der Verstorbenen die
aufrichtigste Anteilnahme aus.**

Müllabfuhrtermine im Jahr 2014

Bitte stellen Sie am Abfuhrtag bis spätestens 6:00 Uhr die Mülltonne oder den Müllsack an den Straßenrand.

Hausmüllabfuhr

Mittwoch.....	22. 01. 2014	Mittwoch	09. 07. 2014
Mittwoch.....	19. 02. 2014	Mittwoch.....	06. 08. 2014
Mittwoch.....	19. 03. 2014	Mittwoch.....	03. 09. 2014
Mittwoch.....	16. 04. 2014	Mittwoch.....	01. 10. 2014
Mittwoch.....	14. 05. 2014	Mittwoch.....	29. 10. 2014
Donnerstag	12. 06. 2014	Mittwoch.....	26. 11. 2014
		Dienstag.....	23. 12. 2014

MASI – Mobile Alt- und Problemstoffsammlung

Montag.....	03. 02. 2014.....	von 13:00 Uhr bis 14:45 Uhr
Montag.....	17. 03. 2014.....	von 15:15 Uhr bis 17:00 Uhr
Montag.....	16. 06. 2014.....	von 14:00 Uhr bis 15:45 Uhr
Montag.....	01. 09. 2014.....	von 16:15 Uhr bis 18:00 Uhr
Montag.....	10. 11. 2014.....	von 13:00 Uhr bis 14:45 Uhr

Sperrmüllsammlung mit MASI

Donnerstag..... 17. 04. 2014..... von 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

Öffnungszeiten Altstoffsammelzentren

Vöcklabruck	Otnang
Di8:00 - 12:00 Uhr, 13:00 - 18:00 Uhr	Mo .. 8:00 - 12:00 Uhr, 13:00 - 18:00 Uhr
Mi13:00 - 18:00 Uhr	Fr 8:00 - 18:00 Uhr
Fr8:00 - 18:00 Uhr	Sa... 8:00 - 12:00 Uhr
Sa8:00 - 13:00 Uhr	

Die Altstoffsammelzentren sind am 24.12.2013 geschlossen!
Am Dienstag, den 31.12.2013 ist das Altstoffsammelzentrum Vöcklabruck von 8:00 bis 12:00 Uhr geöffnet.

Abfuhrplan für die Biotonne 2014

Biotonne am Vorabend des Abfuhrtages bitte an den Straßenrand stellen, da die Entleerung schon um 4:30 Uhr früh beginnt.

Donnerstag 02. Jän. 2014	Mittwoch 16. Juli 2014
Mittwoch 15. Jän. 2014	Mittwoch 30. Juli 2014
Mittwoch 29. Jän. 2014	Mittwoch 13. Aug. 2014
Mittwoch 12. Feb. 2014	Mittwoch 27. Aug. 2014
Mittwoch 26. Feb. 2014	Mittwoch 10. Sept. 2014
Mittwoch 12. März 2014	Mittwoch 24. Sept. 2014
Mittwoch 26. März 2014	Mittwoch 08. Okt. 2014
Mittwoch 09. April 2014	Mittwoch 22. Okt. 2014
Mittwoch 23. April 2014	Mittwoch 05. Nov. 2014
Mittwoch 07. Mai 2014	Mittwoch 19. Nov. 2014
Mittwoch 21. Mai 2014	Mittwoch 03. Dez. 2014
Mittwoch 04. Juni 2014	Mittwoch 17. Dez. 2014
Mittwoch 18. Juni 2014	Mittwoch 31. Dez. 2014
Mittwoch 02. Juli 2014	

In den Monaten November bis März (Wintermonate) wird die Biotonne durch die AVE nicht gereinigt.



Veranstaltungen der Bauernkammer
Vöcklabruck

Trainerin: Elisabeth Schiemer
Anmeldungen spätestens 10 Tg vor Beginn
☎: 050-6902-1500

Altbewährte Hausmittel & Heilsame Lebensmittel

Geschulte Seminarbäuerinnen wollen dieses wertvolle Wissen wieder weitervermitteln. 3 Einheiten – Kursbeitrag € 15,00
BBK Vöcklabruck, 16.1.2014 von 18:30 – 21:30 Uhr
Trainerin: Bettina Posch
Anmeldung bis spätestens 10 Tg. vor Beginn.
☎: 050-6902-1500

EDV-Einstieg leicht gemacht

Software: Windows, MS Word, Internet Explorer,
32 Unterrichtseinheiten
Keine Vorkenntnisse erforderlich
BBK Vöcklabruck 28/31.1.2014, 4/7/11/14/18/21.2.2014,
von 19:00 – 23:00 Uhr
BBK Vöcklabruck 30.1.2014, 6/10/13/17/20/24.2.2014,
von 09:00 – 13:00 Uhr
Trainer: Josef Aichinger
Kursbeitrag gefördert: € 235,00/nicht gefördert: € 355,00
Anmeldungen spätestens 10 Tg vor Beginn
☎: 050-6902-1500

Schals und Stulpen aus Schafwolle

In diesem Filzenkurs wird auf Seide, dies ist die feinste und edelste Art zu filzen. Sie filzen Ihren eigenen Schal, Ihre Stola und dazu passend Handstulpen oder auch ein Stirnband nach Ihren Vorstellungen.
8 Unterrichtseinheiten
Kursbeitrag: € 55,00
BBK Vöcklabruck: 23.1.2014 von 09:00 – 17:00 Uhr

Frauenstammtisch im Gasthaus Radlbock

Jeden 2. Mittwoch im Monat findet der Frauenstammtisch im „Radlbock“ statt. Alle Gemeindebürgerinnen sind herzlich eingeladen.

Mittwoch, **08. Jänner 2014** um 20:00 Uhr
Mittwoch, **12. Februar 2014** um 20:00 Uhr
Mittwoch, **12. März 2014** um 20:00 Uhr

Öffentliche Gemeinderatssitzungen im Ersten Halbjahr 2014

Dienstag, 11. März 2014 um 19:00 Uhr
Dienstag, 24. Juni 2014 um 20:00 Uhr



Herzliche Gratulation unseren Hochzeitsjubilaren

ZUR EISERNEN HOCHZEIT



Frieda und Johann
Mann
Oberpilsbach 16

ZUR GOLDENEN HOCHZEIT

Friederika und Walter
Distlbacher
Kirchstetten 11

Angela und Johann
Hofmanninger
Untereinwald 5/1

Karoline und Friedrich
Hattinger
Untereinwald 7/2

ZUR SILBERNEN HOCHZEIT

Roswitha und Franz
Ennsberger
Oberpilsbach 27

**Wir wünschen alles Gute, noch viele
schöne, gemeinsame Stunden,
Gesundheit, Glück und Zufriedenheit für
den weiteren gemeinsamen Lebensweg!**

Ausgezeichnete Lehrlinge aus Pilsbach



Rene Vogl, Untereinwald 39
angehender Restaurantfachmann
im Haubenrestaurant Weinwirt in
Bachmanning, hat bei der
Landesmeisterschaft für Köche
die Silbermedaille errungen. Nun
bereitet er sich auf die Staats-
meisterschaft im Frühjahr vor.

Sein Lehrbetrieb, Haberfellners Weinwirt wurde bereits
zum 19. Mal mit einer Haube ausgezeichnet und ist
derzeit das einzige Haubenlokal im Bezirk Wels-Land.

Die Gemeinde Pilsbach gratuliert Rene sehr herzlich
und wünscht weiterhin viel Erfolg und Freude in seinem
Beruf.



Patrick Humer aus Unterpilsbach 19, hat
im März 2013 seine Lehrabschluss-
prüfung im Lehrberuf Metalltechniker-
Stahlbautechniker mit Auszeichnung
bestanden.

Bereits im Mai 2011 nahm Patrick am
Oberösterreichischen Lehrlingswettbe-
werb der Wirtschaftskammer Oberöster-
reich in der Sparte Industrie im Lehrberuf Metalltechnik-
Stahlbautechnik teil und erreichte mit seinem ausge-
zeichneten Können den 1. Rang.

Die Gemeinde Pilsbach gratuliert Patrick sehr herzlich
und wünscht weiterhin viel Erfolg und Freude in seinem
Beruf.



Sozialberatungsstelle Attnang-Puchheim

jeden ersten Dienstag im Monat von 10:30 bis 12:00 Uhr
auch im Gemeindeamt Ampflwang!

Rat und Orientierung bei sozialen Fragen!
Vermittlung, Beratung und Information für a l l e
Menschen, die Hilfe und Unterstützung brauchen

**Information und Zusammenarbeit mit allen regionalen und
überregionalen Hilfsangeboten:**

z.B. Behinderung, Förderbedarf, Arbeitsplatz, Beratungsstellen,
Einrichtungen, Sozialmärkte,

Unterstützung pflegender Angehörige:

wie Mobile Dienste, Pflegegeld, Pflegehilfsmittel, Anträge für
Heimaufnahme, Unterstützung bei der Suche nach Kurz-
zeitpflege, usw.
– Hausbesuche wenn gewünscht;

**Hilfe und Abklärung in sozialen Notlagen sowie drohender
Delogierung:**

Ansuchen um Befreiungen, Hilfeleistungen, Antrag auf
Bedarfsorientierte Mindestsicherung, Abklärung bei drohendem
Wohnungsverlust in Zusammenarbeit mit den Gemeinden und
der Wohnungslosenhilfe Vöcklabruck;

Ich nehme mir für Sie persönlich Zeit, um gemeinsam gute,
individuelle Lösungen zu finden.

Sozialberatungsstelle Attnang-P.

Mitterweg 61-63, 4800 Attnang

Email: sbs.attnang@sozialberatung-vb.at

Tel.: 07674/63520

Bürozeiten:

Montag bis Freitag 8:00 bis 12:00 Uhr

Mittwoch 16:00 bis 19:00 Uhr

nach telefonischer Terminvereinbarung



Ansprechpartner
Joachim Wiesauer



Gesunde Gemeinde im Jahr 2013

Das Angebot der Gesunden Gemeinde in Pilsbach hat einen breiten Bogen umfasst!

Die Wirbelsäulengymnastik, welche von Frau Monika Dambauer seit September 2012 geleitet wird, hat sich zu einem Ganzkörpertraining entwickelt. Bewegung hat für unseren Körper eine große Bedeutung, da unsere täglichen Tätigkeiten immer mehr im Sitzen durchgeführt werden. Montag Abend und Mittwoch Vormittag wird im Gemeindesaal geturnt. Der Frühjahresturnus beginnt am Mittwoch den 8. Jänner und Montag den 13. Jänner 2014

Mittwoch vormittags sind noch Plätze frei. Wer gerne am Turnen teilnehmen will, bitte am Gemeindeamt anmelden.

Am Mittwoch, den 17. April 2013 fand im Gemeindesaal ein Wirbelsäulen Workshop mit Frau Mag. Margit Wachter statt. Vierzehn Personen konnten durch verschiedene Übungen erkennen, wie gut die richtige Bewegung der Wirbelsäule tut.

Ebenfalls im April wurde ein Beckenbodentraining angeboten. Dieses fand an drei Abenden im Gemeindesaal statt. Elf Frauen haben dieses Angebot in Anspruch genommen und es wurde allen wieder bewusst, daß regelmäßiges trainieren der Muskeln die effektivste Gesundheitsvorsorge ist.

Weitere Aktivitäten der Gesunden Gemeinde waren die Kegelabende im Gasthaus „Pepi Tant“, sowie im Frühjahr die Nordic Walking Tage. Die sechste „Gesunde Gemeinde“ - Radtour führte dieses Jahr zum Attersee und fand am 9. Mai statt.



gehalten wurde.

Bereits der 10. Wandertag im Rahmen der Gesunden Gemeinde wurde am 13. Oktober durchgeführt. Die Wanderung führte zur Pettenfirst Hütte, wo nach der Bewegung gemütlich Einkehr

Das Land Oberösterreich hat gemeinsam mit dem ORF Landesstudio die Aktion „Wir machen Meter“ im Frühjahr dieses Jahres ins Leben gerufen. Es nahmen insgesamt 290 Gemeinden in Oberösterreich teil. Auch die Gemeinde Pilsbach hat sich an dieser Aktion beteiligt. Die Pilsbacherinnen und Pilsbacher haben nachgewiesene **1.888.479 Meter Bewegung** erreicht.

Diese Aktion wird auch im Jahr 2014 in der Zeit vom 26. März bis 26. Oktober 2014 weitergeführt werden und wir ersuchen unsere GemeindebürgerInnen und auch die Jugend sich weiterhin so zahlreich zu beteiligen, damit wir noch mehr „Bewegungsmeter“ im Jahr 2014 erreichen können. Die Gemeinde Pilsbach wird im Jahr 2014 zeitgerecht auf die Aktion aufmerksam machen.

Die nächste Arbeitskreissitzung der Gesunden Gemeinde findet am Mittwoch den 5. Februar 2014 um 19:30 Uhr im Gasthaus Radlbock statt.

Es werden die Aktivitäten für das Jahr 2014 besprochen und die Termine festgelegt werden.

Wer Interesse hat sich am Arbeitskreis der Gesunden Gemeinde zu beteiligen ist jederzeit herzlich willkommen.

Neue Ideen – Neue Aktivitäten – Junge Menschen – dadurch lebt eine Gemeinde!

Traudi Ensberger
(Arbeitskreisleiterin)

und das
Team der Gesunden Gemeinde,
wünschen

allen Gemeindebürgerinnen und Gemeindebürgern
sowie unserer Jugend
frohe und schöne Weihnachtsfeiertage
und alles Gute im neuen Jahr.



ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ OBERÖSTERREICH

Aus Liebe zum Menschen

Im Frühjahr 2014 startet das Rote Kreuz, Bezirksstelle Vöcklabruck, an allen RK-Dienststellen 16-stündige Erste-Hilfe-Grundkurse.

Beginn ist Dienstag, 4. März 2014 um 19:00 Uhr

Kursorte:

Rotes Kreuz, Bezirksstelle Vöcklabruck
Di 4.3., Do 6.3., Di 11.3. und Di 18.3.2014
von 19:00 - 23:00 Uhr

RK-Ortsstelle Attnang-Puchheim
Di 4.3., Do 6.3., Di 11.3., Do 13.3. und Di 18.3.2014
von 19:00 – 22:15 Uhr

RK-Ortsstelle St.Georgen

RK-Ortsstelle Seewalchen

RK-Ortsstelle Thomasroith

An den anderen Ortsstellen wird am 1. Kursabend der weitere Kursablauf festgelegt.

Kosten: € 52,00 pro Teilnehmer

Auskünfte:
Österr. Rotes Kreuz, LV OÖ
Bezirksstelle Vöcklabruck
Herr Helmut Strohbach
Dr.-Wilhelm-Bock-Straße 1a
4840 Vöcklabruck

Anmeldung:

Internet: www.rotekreuz.at/voecklabruck
Mail: helmut.strohbach@rotekreuz.at
Telefon: 07672 – 28144 - 27

Veranstaltungskalender 2014

MO	6. Jänner 2014	Dreikönigsschispringen Bischofshofen	Landjugend
MO/MI	13./08.01.2014	Turnbeginn: Ganzkörpergymnastik	Gemeinde
SA	18. Jänner 2014	Schitag	Humer Rudi
SA	25. Jänner 2014	Schitag Musik u. GH Radlbock	Musikkapelle Pilsbach
	Februar 2014	Weiberroas	Frauenstammtischrunde
	Februar 2014	Kinderfasching	Frauenstammtischrunde
SO	30. März 2014	Frühjahrskonzert	Bauernkapelle Pilsbach
DO	3. April 2014	Palmbuschen binden	Landjugend
SA	19. April 2014	Osternestaktion	Landjugend
	April 2014	Bäuerinnenausflug	Bäuerinnen
MI/DO	30. 4. u. 1. 5. 2014	Maiblasen	Bauernkapelle
	Mai 2014	Maiandacht in Oberpilsbach	Goldhauben
FR	30. Mai 2014	110 Jahre FF-Pilsbach – 3 Tages Fest	FF-Pilsbach
SA	31. Mai 2014	Jungen Zillertaler ab 21:00 Uhr	FF-Pilsbach
SO	1. Juni 2014	Frühschoppen m.d. Bauernkapelle Pilsbach	FF-Pilsbach
	21./22 Juni 2014	Marschwertung in Zell am Pettenfirst	Bauernkapelle Pilsbach
	21. od. 28. Juni 2014.	Sonnwend- oder Petersfeuer	SPÖ-Pilsbach
SA/SO	5. u. 6. Juli 2014	Bucherhof-Sommerfest der Bauernkapelle	Bauernkapelle Pilsbach
	Juli 2014	Ferienstpaß	Landjugend
SA	8. November 2014	Herbstkonzert	Bauernkapelle Pilsbach
SA	20. Dezember 2014	Hirtenspiel	Landjugend

FEUERWEHR PILSBACH

110 JAHRE

110 Jahrfeier
19.00 Uhr

Freitag, 30. Mai
ab 21.00 Uhr
Stimmung mit **Volgas Duo**

Samstag, 31. Mai
LIVE DIE JUNGEN ZILLERTALER
Einlass ab 19.00 Uhr Beginn: 21.00 Uhr

Sonntag, 01. Juni
ab 10 Uhr:
Frühschoppen
mit der **Bauernkapelle Pilsbach**

TRAINING WITH FUN & FEELING!

www.ff-pilsbach.at

Der Reinerlös dient dem Ankauf von Feuerwehrgeräten!

Bei der LANDJUGEND tut sich was!



28.12.2013 SCHITAG



**04.01.2014
LANGE NACHT
der
LANDJUGEND**

**06.01.2014 Dreikönigsspringen
BISCHOFSHOFEN**





*Frohe
Weihnachten
und alles Gute im neuen Jahr wünschen
Maria & Rudi
vom Wirtshaus zum Radlbock*

**Das Wirtshaus zum Radlbock
hat vom
20.12.2013 bis 30.12.2013
geschlossen.**

**Silvester – 31.12.2013 ist das Wirtshaus von 10:00 bis 22:00 Uhr offen!
Mit 01.01.2014 haben wir ab 10:00 Uhr wieder für euch geöffnet!**

Radlbock – Musik – Schitag am 25.01.2014



Eisbahn

Sobald die Witterung es zulässt, wird die Eisbahn beim „Wirtshaus Radlbock“ in Betrieb genommen!

LJ-SCHITAG am 28. Dezember 2013

Heuer geht's mit dem Bus einen Tag in die Flachau zum Schifahren oder Snowboarden.

Auch Nicht-Lj-Mitglieder sind herzlich eingeladen, an unserem Schitag teilzunehmen!



Anzahlung von 20 € verpflichtend,
der Rest wird im Bus eingesammelt.
(insgesamt ca. € 50,00 – 55,00)
Knackerjause im Bus ist natürlich inkludiert.

!!!Plätze im Bus sind begrenzt!!!
Anmeldungen bei Michael Schachinger (Leiter)
Tel.: 0680 131 40 06